

الرسالة

مجلة أسبوعية للثقافة والفنون

ARRISSALAH

Revue Hebdomadaire Littéraire

Scientifique et Artistique

صاحب المجلة ومديرها
ورئيس تحريرها السئول

احمد حسن الزيات

الإدارة

دار الرسالة بشارع السلطان حسين
رقم ٨١ - مايدىن - القاهرة

تليفون رقم ٤٢٣٩٠

بدل الاشتراك من سنة
٦٠ في مصر والسودان
٨٠ في الأقطار العربية
١٠٠ في سائر الممالك الأخرى
١٢٠ في المراق بالبريد السريع
١ عن المدد
الاعوانات
يتفق عليها مع الإدارة

العدد ٤٩١ « القاهرة في يوم الإثنين ٢١ ذو القعدة سنة ١٣٦١ - الموافق ٣٠ نوفمبر سنة ١٩٤٢ » السنة الباشرة

إن هي إلا أسماء للأستاذ عباس محمود العقاد

في ليالى القمر ، وفيها بين الخريف والشتاء ، ليس أجل
ولا أدورع من مشية طويلة في صحراء « المأظة » أو ما يليها من
الطرق المعبدة بين الحدائق والرمال

هانك ليال تسبح في بحار من سحر النور وسحر
المسحاري وسحر التاريخ ، بل النبوة إن صح ما قيل معزاً
بالأسانيد أن موسى عليه السلام تلقى العلم هو وبنشاور ونخبة
من الحكماء والمعلمين بجامعة « أون » في هذا الجوار ، على
أزمنة مختلفات

وما أذكر أنني مشيت في هذه الطرقات مع أحد إلا سألتني :
على اسم من من العظيما أو الجليلات سُميت هذه الصحراء
بالمأظة ؟ وما معنى كلمة الكربة أو القرية أو القرى التي يطلقها
الناس على الطريق المؤدى إليها من غير طريق قصر البارون ؟
ومجال التخيل أو مجال العبث هنا فسيح

أما مجال الصدق والتحقيق فهو لا يتسع لأكثر من سطور :
المأظة هي « المجزا » أو الـ Magasin بالإيطالية ترجمة للمخزن
بالعربية ، والكربة أو القرى كما يكتبها بعضهم هي الـ Curva
بالإيطالية ومعناها « المنحنى » أو المنحرج كما يترجمها زميلنا
« الرصني » رحمه الله لو سئل فيها

الفهرس

صفحة	
١٠٩٣	إن هي إلا أسماء ... : الأستاذ عباس محمود العقاد
١٠٩٦	السوقية في الأدب ... : الدكتور عبد الوهاب عزام
١٠٩٨	التوقيات ... : الدكتور زكي مبارك ...
١١٠١	هزرت به وهزرت عليه ... : الأستاذ محمد مندور ...
١١٠٣	الطريق إلى الحق ... : الأستاذ محمود محمد شاكر
١١٠٦	خزائن الرؤوس في دار ... : الأستاذ ميخائيل عواد ...
١١٠٨	الحلاقة الباسية يغناد ... : الأستاذ ميخائيل عواد ...
١١٠٨	في أخريات الخريف [قصيدة] : الأستاذ محمود الخفيف ...
١١٠٩	إنجاب ... : الدكتور زكي مبارك ...
١١٠٩	تصحيح بنى مقطعات ... : الأستاذ سعيد الأفتاني ...
١١٠٩	الكركملى ... : الأستاذ سعيد الأفتاني ...
١١٠٩	تصحيحان ... : السيد عبد القدوس الأنصارى
١١١٠	« تجرع الحرة ولا تأكل ... : الأديب أحمد التريامى ...
١١١٠	بديها ... : الأديب أحمد التريامى ...
١١١٠	حول اختلاف القراءات : الأديب عبد الطيم عيسى ...
١١١٠	رسالة عمر بن الخطاب ... : الأستاذ زكي فاهم ...
١١١٠	في القضاء ... : الأستاذ زكي فاهم ...
١١١٠	دنية القاضي في العصر الباسى : الأستاذ ميخائيل عواد ...
١١١١	مغربة ممر [كتاب] ... : للأستاذ عباس محمود العقاد
١١١١	بقلم الأستاذ محمود أبو رية ...

فالأصل في ألماظة « ألماسة » على التحقيق ، لأنها كانت
جوهرة مكنونة تحاط بالظلمات والسدود ، ويقام من حولها
الحراس والأجناد

وكانت « ألماسة » هذه جوهرة مومقة على سبيل المجاز ،
وفتاة معشوقة على سبيل الحقيقة التي يعلمها الراسخون . حجبوها
لأنهم عشقوها فتعقبوها ، وحاروا كيف يخفونها ويكتمون سرها
لأن الذين تعقبوها كانوا ينفذون إلى كل سر ويحيطون بكل
مكان ... بنت وزير لا بد أن تكون حتى يستطاع نقلها من
سهل إلى جبل ومن بحر إلى بر ومن بستان إلى صحراء ، وابن
أمير لا بد أن يكون ذلك الذي هام بها وتعقبها حتى يستطيع
أن يخيف الوزير على فتاته ويستطيع فوق هذا أن يهتدى إليها
حيثما ضلله الضللون ، وأن يطمع في اغتصابها ولو سماها منه
الكفاة المستبسلون

عرفنا السر إذن ووضعنا أيدينا على مفتاحه المكنون ، ولم
يبق إلا أن نتمتع بالتعقبين إلى حيث يفلحون أو يخفقون
قال الراوى : وخرج الأمير الصغير يتنسم الأخبار ، ويحسب
الأقطار ، ويتقلب بين الجزر والبحار ، فوقف على كل جزيرة ،
وغر في كل بحر ، وسأل كل ركب ، وتخير عند كل طريق ؛
إلى أن أراد الله اللقاء ، وأذن بانقضاء الفرقة والجفاء ، فوقع الحب
الواقى على المسؤل الذى يجيب عن كل سؤال ، لأنه ساحر
يضرب الرمل ويعرف طريق الرمال

قال له يا بنى ، إن نجم صاحبك في الرمل وليس في الماء ،
فاخرج إلى صحراء مصر بعيداً من بحر القلزم وبعيداً من بحر
الروم ، وعلى ملتقى الخططين من هذين البحرين ، وامش كذا
مئات من الخطوات ، واتل كذا صفحات من الرق والتماويد ،
وادن إلى قصر شامخ وصرح بإذخ ، فاحمد الله على بلوغ الراد ،
وانحر هناك الجزور للقصاد والوراد ، ولكن حذار أن يندعوك ،
ولإياك إياك أن يسترجعوك ، فإنك إن دخلت القصر الشامخ
وجدته خواء لا أنيس فيه ، فزعمت أنهم كانوا فيه ثم تركوه
ينحى من بناء ، ونكصت على أعقابك وأنت على مدى لحظات
من ديار الحبيب الموعود

وقد نلم أن معظم المهندسين والفقشين في ترام مصر الجديدة
كانوا عند نشأتها من الطليان ، وكانوا يتحدثون عن الحزن
فيقولون « الجزا » وينطقها الهال بدم « المازا » أو ألماظة على
سبيل التصحيح ، وخير من ذلك أن يقال على سبيل التخليط
وكانوا إذا ذكروا المحطة الأخيرة قبل مدخل ألماظة ذكروا
« الكرفا » أو موضع الانحناء فينطقها الهال بدم « الكربة »
ويبرها بعضهم « بالقربى » على سبيل الخدعة أو التحريف
فهذا هو الجد في أصل « ألماظة » و « الكربة » في غير
تخيل ولا عبث ولا اختراع

أما مجال التخيل والعبث فكما قلنا فسيح ، وكما يستطيع
كل مخترع أن يخترع باب على صحراء !

ونحن نعرف الذين يسألون فيجيبون ولا يسكتون ، ونعرف
الذين يخلقون الأسماء أو يخلقون القصص والتواريخ حول الأسماء ،
فلو سئل واحد من هؤلاء : ما ألماظة ؟ ومن هى رحها الله ؟
أو سئل : ما القربى ؟ ومن أى شىء تقترب بإذن الله ؟ فاذا تراه
يقول : رأى قصة لا يجوز أن تتألف وتتضخم في جواب هذا
السؤال ، وتفسير معنى الاسمين المجيبين وما فيهما من الشمر
ما يفرى بالاختراع ؟

لقد رأينا كيف اخترعت قصة « أنس الوجود والورد
في الأكمام » حول قصر مهجور بجزيرة « فيلة » عند الشلال ؟
ورأينا أن القصر المهجور أصبح معقلاً مبنياً لفتاة يشقها فتى
مفتون بها يتعقبها من وراء البحار والأنهار والجبال والرمال ؟
ولم يبن مثل هذا القصر إن لم يكن لبنت وزير ؟ ولماذا يبنى
إلا للجلولة بين عاشقين ؟ ذلك أمر معقول أدنى إلى العقل
من التاريخ ، ولهذا غلب اسم أنس الوجود على القصر حتى عرف به
في الكتب وضاع بين الألسنة والأسماع ذلك الاسم الذي
يسميه به المؤرخون

قال الراوى : أما ألماظة والقربى وقصر البارون فلها حديث
عجاب ، ونبا مستطاب ، يدهش الألباب ، وتحلى به الصحيفة
والكتاب .

التلفيق والاختراع ، ولا يجنبني كراهة الحزن والكرفا فإنها
لن تروق القلوب الفتية كما تروقها ألماسة والقربى ، وهكذا معظم
الحقائق ومعظم الأوهام ومعظم الأسماح ومعظم العنول
وكم للحق من وحشة ! وكم للوهم من حظرة ! وكم من
الناس يأبون أن يصدقوا ما يرون ويسمعون لأن صدق الحياة
أليم ، فإذا هم يصدقون من يحجبون الصدق عنهم لأنه حجاب
مضخرف وثير

وعدنا في الطريق فإذا نحن على مقربة من مسجد يتوسط
بين القصر والمنحني ، فماد صاحبي يقول وكأنه ينتقم مني بما يقول :
وأظن ها هنا كان موضع الجزور والقصور ، ومقام الصلاة من
ذلك المحب الشكور !

قلت : مرحى ! مرحى ! فهكذا قال الراوى ونسيت ،
وهكذا يفيد التعليم في السامع النجيب !
يقول شكشير : وماذا في اسم ؟

كثير يا شكشير ! هباس محمد العقاد

حذار يا بني أن يخذعوك ، وإياك إياك أن يسترجعوك
فإذا بلغت تلك القصور ، فلا تقف عندها إلا ربنا تنجر
الجزور ، وتنصب القصور ، وتطلق البخور ، وتشكر ربك
الشكور ، ثم دع القصر المعمور ، واضرب في الخلاء المهجور ،
فهناك تنحني وتدور ، وعند المنحني تستقبل مطالع النور ،
ومنازل البدور ، وتتأدى يا ألماسة يا ألماسة فينكشف المستور ،
وينفتح ما وراء السور ، ولى منك البشارة يوم تقام الأعراس
ويشدو في الحى قرى السرور ، وبشير الحبور

قال الراوى ، فلما جاوز القصر ، وانحنى إلى القفر ، صاح
وافرحاه ! واطرياه ... دنت القربى والحمد لله !

وكان وراءه مسجل الأسماء الذى حضر كل تسمية
فى الأرض والسماء ، فقال : هذا هو حى « القربى » ... فسمع
الناس الدعاء ، وكانت « الكربة » على منرج الصحراء !

قصة أين منها قصة أنس الوجود والورد فى الأكام ؟
وأين التوفيق بين المأظة والقصر الهندى بصحراء مصر الجديدة ،
من التوفيق بين أنس الوجود ومعايد البطالة بجزيرة الشلال ؟

فى ليلة من ليالى القمر الماضى كنت أتمشى مع صاحب
يُستحب الحديث معه على مقربة من تلك الصحراء ، فبدر
السؤال الذى بدر قبل الآن عشرات المرات ، وكنت أستطيع
الإيجاز فأروى لصاحبي قصة « الجزا » و « الكرفا » فى كلمتين
مبجلتين ، وأستطيع الإطالة فأنسج له رواية مسهبية تطول
وتطول ، ثم تماد فتجر من ورائها الذبول . فآثرت الإطالة على
الإيجاز ، وأفضت فى الاختراع والتلفيق على نحو يجمع بين
التاريخ والرواية ، وذكرت السنوات وسميت الأسماء وأسمحت
الحديث بالتلفيق ، الذى ينوب عن « التأثر » والتصفيق ، وانتهيت
من القصة كأننى أشكك فيها ، وألقى التبعة على ناقلها وحاكها ،
فكان شكى مدعاة لقبولها ، والجنوح إلى تصديقها ، والنفرة من
مكذبيها ، ثم انتهت الإطالة إلى مداها ، فأردت أن أصلها بإيجاز
من غير لحنها وسداها ، فلا يسألنى القارى عن الخلية التى قوبلت
بها الحقيقة الواقعة ، فلملها كانت أبلغ من الحاسة التى قوبل بها

بظهر قريبا

للشاعر محمد حسن اسماعيل

رياح المغيب

[وبراهة فى قصيدة]

أفنية الطبيعة فى كل مغرب شمس
من الأزل البعيد ... إلى الأبد الخالد

أمامير هاتية من عالم النفس
تحمل إلى المياري سلوان السماء